EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Bryssel den 19.3.2010
KOM(2010)107 slutlig

FÖRSLAG TILL ÄNDRINGSBUDGET NR 1 TILL 2010 ÅRS ALLMÄNNA BUDGET

INKOMST- OCH UTGIFTSBERÄKNING PER AVSNITT
Avsnitt I - Parlamentet

(framlagt av kommissionen)

FÖRSLAG TILL ÄNDRINGSBUDGET NR 1
TILL 2010 ÅRS ALLMÄNNA BUDGET

INKOMST- OCH UTGIFTSBERÄKNING PER AVSNITT
Avsnitt I - Parlamentet

(framlagt av kommissionen)

Europeiska kommissionen förelägger härmed budgetmyndigheten denna ändringsbudget nr 1 till 2010 års allmänna budget av de skäl som anges i motiveringen, och i enlighet med bestämmelserna i

– fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 314, jämförd med

– fördraget om upprättandet av Europeiska atomenergigemenskapen, särskilt artikel 106 a,

– rådets beslut 2007/436/EG, Euratom av den 7 juni 2007 om systemet för Europeiska gemenskapernas egna medel[1],

– rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 av den 25 juni 2002 med budgetförordning för Europeiska gemenskapernas allmänna budget[2], särskilt artikel 37,

– Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2010 som antogs den 17 december 2009,

– förslaget till beräkning av en ändringsbudget för 2010 som antogs av Europaparlamentet den 25 februari 2010.

---

[1] EUT L 163, 23.6.2007, s. 17.
[2] EGT L 248, 16.9.2002, s. 1.

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

1. Inledning 4

2. Påverkan på Europaparlamentet till följd av Lissabonfördragets ikraftträdande..... 4

3. Sammanfattande tabell indelad enligt rubrikerna i budgetramen 5

ÄNDRINGAR I INKOMST- OCH UTGIFTSBERÄKNINGEN PER AVSNITT

Ändringarna i inkomst- och utgiftsberäkningen per avsnitt finns i EUR-Lex (http://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-en.htm). I informationssyfte bifogas en engelsk version av ändringarna i inkomst- och utgiftsberäkningen per avsnitt som budgetbilaga.

1. INLEDNING

Under 2010 års budgetförfarande enades man om att nyttjandet av den tillgängliga marginalen under rubrik 5 främst skulle inriktas på finansieringen av ytterligare utgifter som direkt hänför sig till ikraftträdandet av Lissabonfördraget om ändring av fördraget om Europeiska unionen och fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen. Det innebar att övriga utgifter, vid behov, skulle behandlas genom en ändringsbudget efter det att den ursprungliga budgeten för 2010 hade antagits.

Det betonades att i detta fall och i största möjliga mån skulle en omfördelning av befintliga medel till fullo undersökas innan en eventuell begäran om ytterligare medel gjordes.

I förslaget till ändringsbudget nr 1 för 2010 täcks den påverkan på Europaparlamentet till följd av Lissabonfördragets ikraftträdande som antogs i parlamentets förslag till budgetberäkning.

Denna ändringsbudgets ekonomiska nettoeffekter uppgår till 9,4 miljoner euro i ytterligare åtagande- och betalningsbemyndiganden under rubrik 5 i den fleråriga budgetramen.

2. PÅVERKAN PÅ EUROPAPARLAMENTET TILL FÖLJD AV LISSABONFÖRDRAGETS IKRAFTTRÄDANDE

Lissabonfördragets ikraftträdande kommer att direkt eller indirekt påverka Europaparlamentets hela administration. De ytterligare budget- och personalresurser som parlamentet behöver för att kunna fullgöra sin nya roll som medlagstiftare på lika villkor som rådet kommer att göras tillgängliga genom denna ändringsbudget för 2010.

Europaparlamentet betonar att en hög kvalitet på lagstiftningen är en prioritering för parlamentet och att det är nödvändigt att ge ledamöterna, utskotten och de politiska grupperna de resurser som krävs för att åstadkomma en sådan hög kvalitet. Det har föreslagit att man ska inrikta sig på att öka stödet till ledamöterna, vilka därmed kan stärka sin roll som lagstiftare. Därför föreslås följande åtgärder:

– En förstärkning av utskottssekretariaten med 70 nya tjänster och av direktoratet för förbindelser med de nationella parlamenten genom inrättandet av 5 nya tjänster, dvs. totalt 75 nya tjänster.

– En förstärkning av det personliga stödet till ledamöterna genom en ökning av deras sekretariatsersättning.

– En förstärkning av de politiska gruppernas stödkapacitet genom inrättandet av 75 extra tillfälliga tjänster.

De anslag som krävs för dessa föreslagna åtgärder uppgår till 13,4 miljoner euro, varav 4 miljoner euro kommer från fastighetsreserven och 9,4 miljoner euro begärs i ytterligare anslag.

3. SAMMANFATTANDE TABELL INDELAD ENLIGT RUBRIKERNA I BUDGETRAMEN

Budgetram Rubrik/underrubrik	2010 års budgetram		Budget 2010		FÄB 1/2010		Budget 2010 (inklusive FÄB 1)	
	Åtag.bem.	Bet.bem.	Åtag.bem.	Bet.bem.	Åtag.bem.	Bet.bem.	Åtag.bem.	Bet.bem.
1. HÅLLBAR TILLVÄXT								
1a. Konkurrenskraft för tillväxt och sysselsättning	14 167 000 000		14 861 853 2563	11 342 270 803			14 861 853 2563	11 342 270 803
1b. Sammanhållning för tillväxt och sysselsättning	49 388 000 000		49 387 592 092	36 384 885 000			49 387 592 092	36 384 885 000
Totalt	**63 555 000 000**		**64 249 445 345**	**47 727 155 803**			**64 249 445 345**	**47 727 155 803**
Marginal[3]			*-194 445 345*				*-194 445 345*	
2. SKYDD OCH FÖRVALTNING AV NATURRESURSER								
Varav marknadsrelaterade utgifter och direktstöd	47 146 000 000		43 819 801 768	43 701 207 586			43 819 801 768	43 701 207 586
Totalt	**59 955 000 000**		**59 498 833 302**	**58 135 640 809**			**59 498 833 302**	**58 135 640 809**
Marginal			*456 166 698*				*456 166 698*	
3. MEDBORGARSKAP, FRIHET, SÄKERHET OCH RÄTTVISA								
3a. Frihet, säkerhet och rättvisa	1 025 000 000		1 006 487 370	738 570 370			1 006 487 370	738 570 370
3b. Medborgarskap	668 000 000		668 000 000	659 387 500			668 000 000	659 387 500
Totalt	**1 693 000 000**		**1 674 487 370**	**1 397 957 870**			**1 674 487 370**	**1 397 957 870**
Marginal[4]			*18 512 630*				*18 512 630*	
4. EU SOM GLOBAL PARTNER[5]	**7 893 000 000**		**8 141 006 470**	**7 787 695 183**			**8 141 006 470**	**7 787 695 183**
Marginal			*875 530*				*875 530*	
5. ADMINISTRATION[6]	**7 882 000 000**		**7 889 055 335**	**7 888 550 335**	**9 397 164**	**9 397 164**	**7 898 452 499**	**7 897 947 499**
Marginal			*72 944 665*				*63 547 501*	
TOTALT	**140 978 000 000**	**134 289 000 000**	**141 452 827 822**	**122 937 000 000**	**9 397 164**	**9 397 164**	**141 462 224 986**	**122 946 397 164**

3 Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter ingår inte i beräkningen av marginalen för rubrik 1a (500 miljoner euro). 195 miljoner euro utöver utgiftstaket finansieras genom mobilisering av flexibilitetsmekanismen.

4 Beloppet för Europeiska unionens solidaritetsfond går utöver de utgiftstak som anges i det interinstitutionella avtalet av den 17 maj 2006 (EUT C 139, 14.6.2006).

5 I marginalen för rubrik 4 år 2010 beaktas inte anslagen för reserven för katastrofbistånd (248,9 miljoner euro).

6 Marginalen under utgiftstaket i rubrik 5 har beräknats med hänsyn till fotnot 1 i budgetramen 2007–2013, med ett belopp på 80 miljoner euro för personalens inbetalningar till pensionssystemet.

Marginal			*549 054 178*	*11 680 882 000*			*539 657 014*	*11 671 484 836*